



Distr.: General
6 August 2024
Arabic
Original: English

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع
الأطراف في اتفاق باريس
الدورة السادسة
باكو، 11-22 تشرين الثاني/نوفمبر 2024

التقرير السنوي للهيئة الإشرافية للآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس المقدم إلى مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس

موجز

يغطي هذا التقرير عمل الهيئة الإشرافية للآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس (الهيئة الإشرافية) في الفترة الممتدة من 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2023 إلى 18 تموز/يوليه 2024. وخلال هذه الفترة، ركزت الهيئة الإشرافية على الاستجابة للولايات المطلوب إنجازها لمؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس في دورته السادسة (مؤتمر/اجتماع أطراف باريس). وأحرزت الهيئة الإشرافية أيضاً تقدماً في عملها المتعلق بوضع المعايير والإجراءات والأدوات اللازمة لتنفيذ الآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس (آلية المادة 6-4) وتيسير الموافقة السريعة على المنهجيات ذات الصلة وتسجيل الأنشطة في الوقت المناسب في إطار الآلية. وستتناول إضافةً لهذا التقرير عمل الهيئة الإشرافية في الفترة من 19 تموز/يوليه حتى نهاية اجتماعها 14، بما في ذلك نتائج ذلك الاجتماع وأي توصيات مقدمة إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس أثق عليها في ذلك الاجتماع.



الرجاء إعادة الاستعمال

أولاً - مقدمة

ألف - الولاية

1- وفقاً لقواعد وطرائق وإجراءات آلية المادة 4-6 (قواعد وطرائق وإجراءات الآلية)⁽¹⁾، يتعين على الهيئة الإشرافية أن تقدم تقريراً سنوياً إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس. ويتولى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس تقديم التوجيه إلى الهيئة الإشرافية باتخاذ مقررات بشأن أمور منها:

(أ) توصيات الهيئة الإشرافية المتعلقة بقواعد وطرائق وإجراءات الآلية؛

(ب) المسائل المتعلقة بتشغيل آلية المادة 4-6.

باء - النطاق

2- يغطي هذا التقرير السنوي الثالث للهيئة الإشرافية الأعمال التي اضطلعت بها في الفترة من 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2023 إلى 18 تموز/يوليه 2024. ويقدم التقرير معلومات عن التقدم المحرز في تنفيذ آلية المادة 4-6 خلال الفترة المشمولة بالتقرير، ويتضمن توصيات تُعرض على مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في دورته 6 كي ينظر فيها.

3- ويصف التقرير حالة آلية المادة 4-6، ويسلط الضوء على الإنجازات المتعلقة بتنفيذ أنشطتها، ويعرض معلومات عن حوكمتها وإدارتها ووضعها المالي.

4- ويمكن الاطلاع على مزيد من المعلومات عن آلية المادة 4-6 والهيئة الإشرافية على صفحات آلية المادة 4-6 على شبكة الإنترنت⁽²⁾.

جيم - توصيات إلى مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس

5- يوصى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس بالإحاطة علماً بهذا التقرير والنظر في التوصيات الواردة فيه، حسب الاقتضاء.

6- وتوصي الهيئة الإشرافية مؤتمر/اجتماع أطراف باريس بما يلي:

(أ) أن يحيط علماً بالتقدم المحرز في عمل الهيئة الإشرافية استجابة للولايات الواردة في المقرر 3/م أ ت-3 و 7/م أ ت-4 (انظر الفصل ثانياً - ألف أدناه)؛

(ب) أن يوافق على إعفاء الأنشطة المضطلع بها بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس في أقل البلدان نمواً من حصة العائدات الموجهة للتكيف، مع التسليم بأن أقل البلدان نمواً يمكن أن تختار عدم استخدام هذا الإعفاء (انظر الفقرة 16 أدناه).

ثانياً - العمل المضطلع به في الفترة المشمولة بالتقرير

7- تُعَدُّ الهيئة الإشرافية خطط عمل سنوية لرسم صورة إجمالية للمسائل التي ستعترض فيها في كل اجتماع ولتحديد وتخطيط أنشطة ناشئة عن الولايات الصادرة عن مؤتمر/اجتماع أطراف باريس. وقد وافقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 على خطة عمل عام 2024⁽³⁾.

(1) المقرر 3/م أ ت-3، المرفق.

(2) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/article-64-mechanism>.

(3) ترد في وثيقة الهيئة الإشرافية A6.4-INFO-GOV-010، المتاحة في: <https://unfccc.int/documents/637549>.

8- وفي الفترة المشمولة بالتقرير، ركزت الهيئة الإشرافية على الاستجابة للولايات المطلوب إنجازها بحلول موعد انعقاد الدورة 6 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس. وتعرض الفقرات 9-15 أدناه معلومات عن التقدم المحرز في العمل المضطلع به استجابة لتلك الولايات. ويناقش ما تبقى من هذا الفصل التقدم المحرز في العمل الناشئ عن خطة عمل الهيئة لعام 2024، فضلاً عن التقدم المحرز في وضع المعايير والإجراءات والأدوات اللازمة لتنفيذ آلية المادة 6-4 وتيسير الموافقة السريعة على المنهجيات ذات الصلة وتسجيل الأنشطة في الوقت المناسب في إطار الآلية.

ألف- الولايات الصادرة عن مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في اتفاق باريس

1- الأنشطة التي تنطوي على عمليات إزالة

9- طلب مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في دورته 5⁽⁴⁾ أن تواصل الهيئة الإشرافية عملها ذا الصلة لتنفيذ آلية المادة 6-4 بغية وضع وزيادة تطوير توصيات بشأن الأنشطة التي تنطوي على عمليات الإزالة⁽⁵⁾ للنظر فيها واعتمادها في دورته 6.

10- وبغية التوصل إلى فهم أفضل للشواغل التي أثارها الأطراف في الدورة 5 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس، عقدت الهيئة الإشرافية حدثاً للتداول مع الأطراف وأصحاب المصلحة خلال الدورة 60 لكل من الهيئة الفرعية للتنفيذ والهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية⁽⁶⁾. ونظرت الهيئة الإشرافية في 36 إسهاماً من الأطراف وأصحاب المصلحة وردت من خلال دعوة إلى تقديم إسهامات⁽⁷⁾ بالإضافة إلى الإسهامات المنبثقة من حدث التداول الذي عقدته في الدورة 60 لكل من الهيئتين الفرعيتين. واتفقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 13 على إعادة صياغة الوثيقة A6.4-SB009-A02⁽⁸⁾، مع مراعاة إسهامات أصحاب المصلحة، لتجسيد عناصر التحسين التي وافقت عليها الهيئة الإشرافية من أجل مواصلة النظر فيها في اجتماعها 14. واتفقت الهيئة الإشرافية على وضع توصيات لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس بشأن الأنشطة التي تنطوي على عمليات الإزالة في اجتماعها 14 وإدراج هذه التوصيات في الإضافة لهذا التقرير.

2- تطبيق المتطلبات المنهجية

11- طلب مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في دورته 5⁽⁹⁾ أن تواصل الهيئة الإشرافية عملها بشأن تفعيل آلية المادة 6-4 بغية وضع وزيادة تطوير توصيات بشأن تطبيق المتطلبات المنهجية المشار إليها في الفصل خامساً-باء (المنهجيات)⁽¹⁰⁾ من قواعد وطرائق وإجراءات الآلية كي ينظر فيها مؤتمر/اجتماع أطراف باريس ويعتمدها في دورته 6.

(4) FCCC/PA/CMA/2023/16، الفقرة 97.

(5) عملاً بالمقرر 7/م أ ت-4، الفقرة 20.

(6) انظر https://unfccc.int/event/aA64_sbm_engagement_parties_stakeholders_requirements

(7) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/paris-agreement-crediting-mechanism/calls-for-input/call-for-input-2024-stakeholder-interactions-further-input-requirements-for-methodologies-and>

(8) وثيقة الهيئة الإشرافية A6.4-SB009-A02، المتاحة في: <https://unfccc.int/documents/633400>

(9) FCCC/PA/CMA/2023/16، الفقرة 98.

(10) عملاً بالمقرر 7/م أ ت-4، الفقرة 21.

12- واتفقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 13 على إعادة صياغة الوثيقة A6.4-SB009-A01، مع مراعاة الإسهامات الواردة من الأطراف وأصحاب المصلحة المشار إليها في الفقرة 10 أعلاه، لتجسيد عناصر التحسين التي وافقت عليها الهيئة الإشرافية من أجل مواصلة النظر فيها في اجتماعها 14⁽¹¹⁾. واتفقت الهيئة الإشرافية على وضع توصيات لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس بشأن تطبيق المتطلبات المشار إليها في الفصل خامساً-باء (المنهجيات) من قواعد وطرائق وإجراءات الآلية في اجتماعها 14 وإدراج هذه التوصيات في الإضافة لهذا التقرير.

3- وضع لوائح وعمليات تنفيذ الآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس

13- بناءً على طلب مؤتمر/اجتماع أطراف باريس الوارد في الفقرة 5(أ) من المقرر 3/م أ ت-3، نظرت الهيئة الإشرافية خلال الفترة المشمولة بالتقرير في معيار الأنشطة ومعياري التصديق والتحقق وإجراءات دورة الأنشطة لبرامج الأنشطة، وعقدت مشاورات مركزة وشاملة مع أصحاب المصلحة بشأن هذه الوثائق التنظيمية. واعتمدت الهيئة الإشرافية الوثائق في وقت لاحق في اجتماعها 13. وباعتماد الإطار التنظيمي لبرامج الأنشطة والإطار التنظيمي للمشاريع، تكون الهيئة الإشرافية قد أنهت نظرها في الوثائق الأساسية لتنفيذ آلية المادة 4-6.

4- إجراءات الطعن والتظلم

14- واصلت الهيئة الإشرافية عملها على وضع إجراءات للطعن والتظلم⁽¹²⁾، آخذة في الاعتبار تسعة إسهامات قدمت خلال الدعوة المنظمة إلى تقديم إسهامات عامة⁽¹³⁾ وتعليقات استُقيت من خلال التحاور المباشر مع أصحاب المصلحة. واعتمدت إجراءات الطعن والتظلم في الاجتماع 11 للهيئة الإشرافية.

5- سجل الآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس

15- وفقاً للفقرات 55 و58-61 و63-65 من قواعد وطرائق وإجراءات الآلية، نظرت الهيئة الإشرافية خلال الفترة المشمولة بالتقرير في مشروع إجراءات تشغيل سجل آلية المادة 4-6 وستواصل تطوير هذا المشروع للنظر فيه في اجتماع مقبل، مع مراعاة الإرشادات المقدمة من الهيئة الإشرافية. ويتواصل العمل على تطوير السجل بهدف تفعيل حل مؤقت في أجل أقصاه نهاية عام 2024.

6- تنفيذ المتطلبات فيما يتعلق بأقل البلدان نمواً والدول الجزرية الصغيرة النامية

16- اتفقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 على نهج لجمع حصص العائدات المخصصة لمساعدة البلدان النامية الأطراف المعرضة بوجه خاص للآثار الضارة لتغير المناخ في تغطية تكاليف التكيف. وأعادت الهيئة الإشرافية تأكيد توصيتها إلى مؤتمر/اجتماع أطراف باريس في دورته 5⁽¹⁴⁾، ووافقت على إعفاء الأنشطة المضطلع بها بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس في أقل البلدان نمواً من حصة العائدات الموجهة للتكيف، مع التسليم بأن أقل البلدان نمواً يمكن أن تختار عدم استخدام هذا الإعفاء.

(11) وثيقة الهيئة الإشرافية A6.4-SB009-A01، المتاحة في: <https://unfccc.int/documents/633075>.

(12) انظر الفقرة 62 من قواعد وطرائق وإجراءات الآلية.

(13) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/article-64-mechanism/calls-for-input/call-for-input-2023-stakeholder-interactions-appeal-and-grievance-processes-under-the-article-64>.

(14) FCCC/PA/CMA/2023/15، الفقرة 6(ب).

17- وفيما يتعلق بإصدارات هذه الأنشطة، ستحتفظ الهيئة الإشرافية بنسبة 5 في المائة من تخفيضات الانبعاثات بموجب الفقرة 4 من المادة 6 في الحساب المعلق لسجل آلية المادة 4-6، وستحيلها حسب الاقتضاء.

باء - المسائل التنظيمية والمسائل الأخرى التي نظرت فيها الهيئة الإشرافية

1- نقل أنشطة آلية التنمية النظيفة

18- بعد أن اعتمدت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 6 إجراءات نقل أنشطة آلية التنمية النظيفة إلى آلية المادة 4-6، ونقحتها في اجتماعها 8، اعتمدت في اجتماعها 13 صيغة منقحة من تلك الإجراءات بهدف إتاحة المرونة في متطلبات نقل برامج أنشطة آلية التنمية النظيفة التي تشمل بلداناً متعددة وتوفير أحكام لمراجعة وسحب طلبات النقل.

2- نظام الاعتماد

19- بغية المضي في تفعيل آلية المادة 4-6، أذنت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 لـ 30 كياناً تشغيلياً معيّناً لآلية التنمية النظيفة بإجراء عمليات التحقق والتثبت من طلبات إصدار الأنشطة المنقولة إلى آلية المادة 4-6. وبالإضافة إلى ذلك، اعتمدت إجراء لاختيار وتقييم أداء الخبراء المدرجين في قائمة خبراء الاعتماد في إطار آلية المادة 4-6⁽¹⁵⁾.

20- وأحاطت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 11 علماً بالتقرير المتعلق بالاجتماع الأول لفريق خبراء الاعتماد، واختير 26 خبيراً للإدراج في قائمة خبراء الاعتماد في إطار آلية المادة 4-6. وبعد موافقة الهيئة الإشرافية في اجتماعها 8 على معيار وإجراءات الاعتماد في إطار آلية المادة 4-6⁽¹⁶⁾، قدم بعض الكيانات طلب اعتماد أولي بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس.

3- المعايير المنهجية

21- بغية مواصلة العمل على تفعيل آلية المادة 4-6، وضعت الهيئة الإشرافية المعايير والمبادئ التوجيهية والأدوات اللازمة ليتسنى الموافقة على منهجيات آلية المادة 4-6. وحظيت هذه الجهود بدعم من عمل فريق الخبراء المعني بالمنهجيات الذي يدعم وضع معايير ومبادئ توجيهية وأدوات منهجية لتيسير تطوير أنشطة خفض الانبعاثات وإزالتها اللازمة للتسجيل بموجب آلية المادة 4-6⁽¹⁷⁾.

4- أداة التنمية المستدامة

22- في الفترة المشمولة بالتقرير، نظرت الهيئة الإشرافية في 308 إسهامات من أصحاب المصلحة وردت من خلال دعوتين إلى تقديم الإسهامات⁽¹⁸⁾، وبحثت العمل الذي اضطلع به أعضاؤها في إطار

(15) ترد في وثيقة الهيئة الإشرافية A6.4-PROC-GOV-005، المتاحة في: <https://unfccc.int/documents/637542>.

(16) ترد في وثيقتي الهيئة الإشرافية A6.4-STAN-ACCR-001 و A6.4-PROC-ACCR-001، المتاحتين في: <https://unfccc.int/documents/637532> و <https://unfccc.int/documents/637533> على التوالي.

(17) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/bodies/constituted-bodies/article-64-supervisory-body/mep>

(18) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/article-64-mechanism/calls-for-input/call-for-input-2023-stakeholder-interactions-sustainable-development-tool>

و- <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/paris-agreement-crediting-and-mechanism/calls-for-input/call-for-input-2024-a64-sd-tool>

فريق عامل غير رسمي لوضع أداة للتنمية المستدامة من أجل آلية المادة 6-4. وستواصل الهيئة الإشرافية النظر في هذه المسألة في اجتماعها 14، وستقدم تقريراً عن التقدم المحرز يُدرج في الإضافة لهذا التقرير.

5- برنامج العمل لبناء القدرات

23- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، واصلت الأمانة، بالتشاور مع الهيئة الإشرافية، تنفيذ برنامج العمل الخمسي لبناء القدرات عن طريق مراكز التعاون الإقليمية التابعة لاتفاقية الأمم المتحدة الإطارية بشأن تغير المناخ (اتفاقية المناخ). وسيُنظر في التقرير المتعلق بالتقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل في الاجتماع 14 للهيئة الإشرافية وستُدرج المعلومات ذات الصلة في الإضافة لهذا التقرير.

6- منصة الإلغاء الطوعي

24- نظرت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 13 في إمكانية تغيير استخدام منصة الإلغاء الطوعي التابعة لآلية التنمية النظيفة لغرض جديد هو خدمة آلية المادة 6-4. واتفقت الهيئة الإشرافية على إعادة النظر في هذه المسألة في اجتماع مقبل، مع مراعاة عملها المتعلق بسجل آلية المادة 6-4.

7- خطة العمل الجنسانية

25- اتفقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 8 على تقديم تقارير منتظمة عن التمثيل المتوازن بين الجنسين وعن كيفية تناولها الاعتبارات الجنسانية في عملها. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، نظرت الهيئة في التمثيل المتوازن بين الجنسين في عملها، ولا سيما أثناء اختيار أعضاء أفرقة الخبراء (انظر الفقرة 34 أدناه). وعلاوة على ذلك، تبوأَت الاعتبارات الجنسانية مكانة بارزة في عمل الهيئة الإشرافية من خلال وضع أداة التنمية المستدامة بجعل المساواة بين الجنسين أحد المبادئ التي يحدد من خلالها المشاركون في الأنشطة المخاطر والآثار المحتملة القائمة على النوع الاجتماعي، وبتخاذ تدابير فعالة لتجنب هذه المخاطر والآثار أو منعها أو التخفيف من حدتها.

جيم - أنشطة الاتصال والتوعية

26- واصلت الهيئة الإشرافية تأكيد أهمية أنشطة الاتصال الاستراتيجي في تنفيذ آلية المادة 6-4. وفي إطار استراتيجيتها في مجال الاتصال، قدمت خلال الفترة المشمولة بالتقرير معلومات عبر الرسالة الإخبارية المتعلقة بالمادة 6-4، ومجموعة المادة 6 على موقع لينكد إن، وقنوات التواصل الاجتماعي لاتفاقية المناخ، وكذلك من خلال التواصل مع وسائل الإعلام التي تغطي تغير المناخ، لتقديم معلومات وقائية تنثري التغطية الإعلامية، ومن خلال النشرات الصحفية وغيرها. وكان الهدف من ذلك توفير المعلومات في الوقت المناسب للجمهور المستهدف، وإتاحة الفرص لأصحاب المصلحة للتواصل مع الآلية، وبناء الثقة فيها في نهاية المطاف. وبذلك، واصلت الهيئة الإشرافية إظهار التزامها بالشفافية والتواصل المجتمعي والمشاركة الهادفة.

27- وبذلت الهيئة الإشرافية جهوداً لتعزيز إمكانية وصول الجمهور إلى آلية المادة 6-4. وبعد عملية شاملة بُذلت فيها العناية الواجبة، اتُفق على أن يُشار إلى الآلية في الاتصالات الخارجية باسم 'آلية الائتمان في إطار اتفاق باريس'. وعلاوة على ذلك، وتجنباً للخلط بين المختصرات المستخدمة لدورات الهيئتين الفرعيتين وللهيئة الإشرافية، تقرر استخدام المختصر "SBM" عند الإشارة إلى الهيئة الإشرافية.

ثالثاً - الحوكمة والإدارة

ألف - الهيئة الإشرافية

1- العضوية

- 28- اعتُمد النظام الداخلي للهيئة الإشرافية في الدورة 4 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس (بالصيغة الواردة في المقرر 7/م أ ت-4، المرفق الثاني). وبعد ذلك، وقّع أعضاء الهيئة الإشرافية وأعضاؤها المناوبون قسم الخدمة، وعمّموا سيرهم الذاتية، وقدموا بيانات بشأن أي تضارب للمصالح في كل اجتماع.
- 29- وانتُخب نصف الأعضاء والأعضاء المناوبين الحاليين في الهيئة الإشرافية أثناء الدورة 5 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس لولاية مدتها عامان. أما مقاعد النصف الآخر من الأعضاء والأعضاء المناوبين الحاليين فسيُنتخب شاغلوها في الدورة 6 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس. وترد في الجدول 1 تشكيلة الهيئة الإشرافية في عام 2024.
- 30- واستقالت إيميلي ماتياس من منصبها عضوةً مناوبة في الهيئة الإشرافية اعتباراً من 27 تشرين الثاني/نوفمبر 2023.

الجدول 1

الأعضاء والأعضاء المناوبون في الهيئة الإشرافية في عام 2024

العضو	العضو المناوب	المجموعة/الفئة
ماريا الجبشي ^(أ)	دوان ماوشينغ ^(أ)	دول آسيا والمحيط الهادئ
بنديكت شيا ^(أ)	كريستين كوي ^(أ)	الدول الجزرية الصغيرة النامية
فيلبي دي ليون دينيغري ^(ب)	إدورادو كالفو ^(ب)	دول أمريكا اللاتينية والكاريبي
الحاجي مباي دياني ^(أ)	تيريفانهو موهواتي ^(أ)	الدول الأفريقية
بيوتر دومبروفيك ^(ب)	إمري بانياز ^(ب)	دول أوروبا الشرقية
أولغا غاسان زاده ^(ج)	منصب شاغر ^(ج)	دول أوروبا الشرقية
فيلبي رودريغيز غوميز فيريرا ^(أ)	تشارلز هاميلتون ^(أ)	دول أمريكا اللاتينية والكاريبي
مارتن هيسبون ^(أ)	هيلين فيني ^(أ)	دول أوروبا الغربية ودول أخرى
غيرو جمبير ^(ب)	مانجيت داكال ^(ب)	أقل البلدان نمواً
ساتيندرا كومار ^(ب)	دايجيون أوه ^(ب)	دول آسيا والمحيط الهادئ
مولي بيترز ستانلي ^(ب)	أنجيلا فريدريش ^(ب)	دول أوروبا الغربية ودول أخرى
مخونازي ستيليكي ^(ب)	أليك موفونديكا ^(ب)	الدول الأفريقية

- (أ) ولاية مدتها عامان تنتهي قبل الاجتماع الأول للهيئة الإشرافية في عام 2026.
- (ب) ولاية مدتها ثلاثة أعوام تنتهي قبل الاجتماع الأول للهيئة الإشرافية في عام 2025.
- (ج) ترشيح معلق منذ الدورة 5 لمؤتمر/اجتماع أطراف باريس. سيبقى العضو الحالي في منصبه حتى تلقى الترشيح.

- 31- وانتُخبت الهيئة الإشرافية في اجتماعها الأول في عام 2024 ماريا الجبشي رئيسة ومارتن هيسبون نائباً للرئيسة. وستنتهي فترة ولايتهما في هذين المنصبين قبيل الاجتماع الأول للهيئة الإشرافية في عام 2025.

2- الاجتماعات

32- عقدت الهيئة الإشرافية أربعة اجتماعات خلال الفترة المشمولة بالتقرير. وتُتاح في الصفحة الشبكية لاجتماعات الهيئة الإشرافية جداول الأعمال المشروحة للاجتماعات، والمعلومات قيد النظر، وتسجيلات البث الشبكي الموضوعية رهن الطلب، والتقارير التي تتضمن كل ما اتفقت عليه الهيئة⁽¹⁹⁾. ويعرض الجدول 2 كل اجتماعات الهيئة الإشرافية في عام 2024.

الجدول 2

اجتماعات الهيئة الإشرافية في عام 2024

الاجتماع	التاريخ	مكان الانعقاد
الاجتماع 10 للهيئة الإشرافية	26 شباط/فبراير - 3 آذار/مارس	بون
الاجتماع 11 للهيئة الإشرافية	من 29 نيسان/أبريل إلى 2 أيار/مايو	بون
الاجتماع 12 للهيئة الإشرافية	22-23 أيار/مايو	افتراضي
الاجتماع 13 للهيئة الإشرافية	15-18 تموز/يوليه	بون
الاجتماع 14 للهيئة الإشرافية	5-9 تشرين الأول/أكتوبر	يؤكد لاحقاً

باء - أفرقة الخبراء

33- أنشأت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 فريق الخبراء المعني بالمنهجيات وفريق خبراء الاعتماد للمساعدة في تفعيل آلية المادة 6-4. وأقرت في اجتماعها 11 خطتي عمل الفريقين لعام 2024⁽²⁰⁾.

34- وانتخبت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 أيضاً الحاجي مباي دياي رئيساً لفريق الخبراء المعني بالمنهجيات ومولي بيترز - ستانلي نائبة للرئيس، على أن تنتهي فترة ولايتهما في هذين المنصبين قبيل الاجتماع الأول للهيئة الإشرافية في عام 2025. وانتخبت الهيئة أيضاً 10 خبراء في فريق الخبراء المعني بالمنهجيات لولاية مدتها عام. وانتخبت الهيئة الإشرافية في الاجتماع نفسه أنجيلا فريديش ومخوئاري ستيلكي رئيسة لفريق خبراء الاعتماد ونائبة للرئيسة على التوالي، على أن تنتهي فترة ولايتهما في هذين المنصبين أيضاً قبيل الاجتماع الأول للهيئة الإشرافية في عام 2025. وانتخبت الهيئة أيضاً 5 خبراء في فريق خبراء الاعتماد لولاية مدتها عامان.

35- وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، عقد فريق الخبراء المعني بالمنهجيات اجتماعين بينما عقد فريق خبراء الاعتماد اجتماعاً واحداً. وترد في الصفحات الشبكية ذات الصلة جداول أعمال الاجتماعات والمعلومات قيد النظر والتقارير⁽²¹⁾. ويعرض الجدولان 3 و4 كل اجتماعات الفريقين في عام 2024.

(19) <https://unfccc.int/process-and-meetings/bodies/constituted-bodies/article-64-supervisory-body/meetings-of-the-supervisory-body>

(20) تردان في وثيقتي الهيئة الإشرافية A6.4-INFO-GOV-015 و A6.4-INFO-GOV-014، المتاحتين في: <https://unfccc.int/documents/638498> و <https://unfccc.int/documents/638499> على التوالي.

(21) <https://unfccc.int/process-and-meetings/bodies/constituted-bodies/article-64-supervisory-body/mep/meetings> و <https://unfccc.int/process-and-meetings/bodies/constituted-bodies/article-64-supervisory-body/accrreditation-expert-panel-aep/meetings>

الجدول 3

اجتماعات فريق الخبراء المعني بالمنهجيات في عام 2024

الاجتماع	التاريخ	مكان الانعقاد
الاجتماع 1 لفريق الخبراء المعني بالمنهجيات	15-19 نيسان/أبريل	بون
الاجتماع 2 لفريق الخبراء المعني بالمنهجيات	24-28 حزيران/يونيه	بون
الاجتماع 3 لفريق الخبراء المعني بالمنهجيات	9-13 أيلول/سبتمبر	بون

الجدول 4

اجتماعا فريق خبراء الاعتماد في عام 2024

الاجتماع	التاريخ	مكان الانعقاد
الاجتماع 1 لفريق خبراء الاعتماد	25-26 نيسان/أبريل	بون
الاجتماع 2 لفريق خبراء الاعتماد	19 أيلول/سبتمبر	بون

جيم - الأطراف التي تستضيف أنشطة الآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس

36- خلال الفترة المشمولة بالتقرير، عيّنت 34 طرفاً سلطته الوطنية المعنية بآلية المادة 6-4 وأبلغوا الأمانة بذلك، ليصل مجموع السلطات الوطنية المعيّنة إلى 87 سلطة في 5 آب/أغسطس 2024⁽²²⁾.

37- ووافقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 10 على إنشاء منتدى للسلطات الوطنية المعيّنة المعنية بآلية المادة 6-4 لدعم تنفيذ هذه الآلية وتيسير تبادل المعلومات بين هذه السلطات والأطراف التي تستضيف أنشطة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس (الأطراف المضيفة).

38- ولمساعدة الأطراف المضيفة على التعامل مع عمليات دورة الأنشطة وتقديم إرشادات واضحة وشاملة إلى السلطات الوطنية المعيّنة لدى الأطراف المضيفة، نظرت الهيئة الإشرافية في مشروع دليل أو كتيب سهل الاستعمال وطلبت إلى الأمانة تحديثه في شكل مشروع دليل سهل الاستعمال للنظر فيه في اجتماع مقبل.

دال - الشفافية والتعاون مع أصحاب المصلحة

39- أتاحَت الهيئة الإشرافية للمراقبين المسجلين متابعة وقائع اجتماعاتها حضورياً أو افتراضياً وخصصت وقتاً للتعاون معهم (حضورياً وافتراضياً) في نهاية كل اجتماع. ووافقت على النظر في مواصلة هذه الممارسة.

40- وما فتئ المراقبون يبدون اهتماماً باجتماعات الهيئة الإشرافية. وفي المتوسط، سُجِّلَت مشاركة 10 مراقبين في كل اجتماع. وتُتاح للعموم ضمن وثائق كل اجتماع قائمة بأسماء المراقبين المسجلين.

41- ونظرت الهيئة الإشرافية في الإسهامات العامة الواردة من أصحاب المصلحة بشأن المسائل المدرجة في جداول أعمال اجتماعاتها التي عُقدت خلال الفترة المشمولة بالتقرير. وبالإضافة إلى ذلك،

(22) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/article-64-mechanism/national-authorities>

دعت أصحاب المصلحة إلى تقديم إسهامات بشأن المواضيع والقضايا لمساعدتها في النظر فيها⁽²³⁾. وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، تلقت الهيئة الهيئة الإشرافية أكثر من 120 إسهاماً بشأن مواضيع مختلفة. 42- وعقدت الهيئة الإشرافية حلقتين دراسيتين شبكيتين قبل اجتماعها 13 بغية تعزيز مشاركة أصحاب المصلحة في آلية المادة 4-6 وزيادة تحاورها معهم. وحضرت كلتا الحلقتين بالفعل مجموعة كبيرة من أصحاب المصلحة.

هاء - الوضع المالي للآلية المنشأة بموجب الفقرة 4 من المادة 6 من اتفاق باريس

43- وافقت الهيئة الإشرافية في اجتماعها 7 على خطة للأعمال وتخصيص الموارد مدتها عامان. وتحدد هذه الخطة الرؤية والأهداف الاستراتيجية للفترة 2024-2025، والأنشطة التي يُتوقع أن تكون ضرورية لتنفيذ آلية المادة 4-6 في فترة السنتين هذه، فضلاً عما يلزم من موارد ذات صلة. 44- وخلال الفترة المشمولة بالتقرير، تلقت الهيئة الإشرافية إيرادات متعلقة بالاعتماد قدرها 7 500 دولار. ويعرض الجدول 5 النفقات التي تكبدتها الهيئة الإشرافية في الفترة من 1 كانون الثاني/يناير إلى 30 حزيران/يونيه 2024.

الجدول 5

نفقات الهيئة الإشرافية في الفترة من 1 كانون الثاني/يناير إلى 30 حزيران/يونيه 2024

البند	المبلغ (بالدولار)
تكاليف الموظفين وغيرهم من الأفراد	2 686 357
الخدمات التعاقدية	809 721
السفر	278 239
تكاليف التشغيل والتكاليف المباشرة الأخرى	334 159
تكاليف دعم البرامج	534 102
المجموع	4 642 578

45- ويعرض الجدول 6 الرصيد المتوقع في 31 كانون الأول/ديسمبر 2024. وستُغطى توقعات نفقات عام 2024 البالغة 4,6 ملايين دولار بالكامل بالرصيد الموجود. غير أن الرصيد المتوقع في نهاية العام لن يكون كافياً لتغطية احتياجات الموارد المقدرة للفترة 2024-2025 التي تبلغ 38,4 مليون دولار لفترة السنتين. وتدعو الهيئة الإشرافية مؤتمر/اجتماع أطراف باريس إلى أن يقدم المساعدة في جمع التمويل ويطلب إلى مؤتمر الأطراف العامل بوصفه اجتماع الأطراف في بروتوكول كيوتو تخصيص أموال إضافية من الصندوق الاستثماري لآلية التنمية النظيفة، بتعبئة أي فوائض متاحة.

(23) انظر <https://unfccc.int/process-and-meetings/the-paris-agreement/article-64-mechanism/calls-for-input>.

الجدول 6

الرصيد الفعلي لعام 2023 والرصيد المتوقع لعام 2024

المبلغ (بالدولار)		البند
2024	2023	
25 915 250	29 569 386	الرصيد المرحل من السنة السابقة
7 500	-	زائداً: الدخل
4 642 578	3 654 136	ناقصاً: النفقات
⁽¹⁾ 21 280 172	25 915 250	المجموع: المبلغ المرحل من السنة السابقة زائداً الإيرادات وناقصاً النفقات

(أ) الرصيد المتوقع لتاريخ 31 كانون الأول/ ديسمبر 2024.